

Hemo HA

CZ Proktologický gel

Návod k použití

Dr.Max⁺

Tri-Solve P[®]

patentovaná technologie nanášení

Tento gel je založen na kyselině hyaluronové, která je přítomna ve vysokém množství v extracelulární matrix, a proto je schopná vytvořit optimální mikroprostředí, které napomáhá v obnově tkání.

Navíc olej z Melaleuca alternifolia, díky svým antioxidačním vlastnostem, pomáhá prodloužit účinek kyseliny hyaluronové, neboť snižuje možnost její degradace.

Jeho lehké, svěží a jemné gelové složení, které je založené na přírodních ingrediencích, nabízí okamžité pohodlí díky vynikajícímu lubrikačnímu účinku.

Produkt je obohacen o Tri-Solve P[®], patentované činidlo schopné vytvořit neviditelný povlak s ochranným účinkem, který obnovuje správnou úroveň hydratace a fyziologickou pružnost anální sliznice a chrání ji před kontaktem s dráždivými látkami.

Snižuje tření stolice, chrání před podrážděním a perianálním přetřením a umožňuje rychlou úlevu od nepohodlí.

Poskytuje úlevu od bolesti a zmírňuje svědění a pálení.

INDIKACE

Indikováno v procesech anorektální léčby, jako jsou: vnitřní a vnější hemoroidy, anální trhlina, proktitida a anální svědění.

Ideální jako dlouhodobá léčba chronických příznaků a v případech:

- prolapsu tkání
- zácpy
- tendence k recidivě

Vhodný pro prevenci anorektálního diskomfortu, udržuje fyziologický tonus a elasticitu.

Složení neobsahuje Cortison.

KLINICKY TESTOVANÉ SLOŽENÍ

Hemo HA byl dermatologicky testován.

DÁVKOVÁNÍ A POKYNY

Pro perianální a/nebo endorektální aplikaci. Před aplikací pečlivě umyjte postižené oblasti.

Aplikujte dvakrát nebo třikrát denně po každém vyprázdnění.

Pokračujte v léčbě po dobu 1–2 týdnů, dokud příznaky neodezní.

Po aplikaci je vhodné se vyhnout vyprázdnění po dobu nejméně 20–30 minut, aby nedošlo k předčasnému odstranění přípravku.

ZPŮSOB UŽÍVÁNÍ

Odsroubujte uzávěr tuby, propíchněte bezpečnostní těsnění zadní stranou uzávěru a zašroubujte hrdlo endo-rektální kanyly na tubu.

Odstraňte uzávěr kanyli a tubu stiskněte, dokud není kanyla naplněna gelem. Dbejte na to, abyste malé množství přípravku nanесли na kanylu a zajistili tak její lubrikaci usnadňující aplikaci.

Vložte kanylu do konečníku. Tubu znovu stiskněte a zaveďte do konečníku dostatečné množství přípravku.

Aplikujte také na vnější oblast. Po použití pečlivě umyjte kanylu, nechte ji oschnout a zakryjte uzávěrem. Ujistěte se, že je tuba správně utěsněna.

SLOŽENÍ

Kyselina hyaluronová, Tri-Solve P[®] (trehalóza, ceramid NS, hydrogenovaný lecitin), silice z Melaleuca alternifolia, methylsulfonylmethan, glycerin, hydroxyethylcelulóza, bisabolol, voda, sorbitol, pentylen glykol, propylen glykol, edetát disodný, sodný/vápenatý kopolymer, trikosan, SymDiol (1,2-hexandiol, tropolon, kapryl glykol), hydroxid sodný.

BALENÍ

Gel je k dispozici v 30ml tubě s kanylou pro vícečetné použití na vnitřní aplikaci.

VAROVÁNÍ

Zařízení nepodléhá zvláštním bezpečnostním opatřením při užití, avšak upozorňujeme na toto:

- Uchovávejte mimo dosah dětí;
- Nepřekračujte doporučenou dávku;
- Nepoužívejte po uplynutí doby použitelnosti; datum expirace se vztahuje na neporušený a správně skladovaný produkt;

- V případě nežádoucích účinků přerušete používání přípravku a poradte se s lékařem za účelem stanovení správné léčby;
- Žádné údaje o interakcích s léky obvykle používanými při léčbě hemoroidů nebo análních trhlín nejsou známy.

Nepoužívejte produkt více než 30 po sobě následujících dní.

V případě použití během těhotenství nebo kojení se poraďte se svým lékařem.

Skladujte při pokojové teplotě mimo zdrojů tepla.

Dodržování pokynů obsažených v návodu k použití snižuje riziko nežádoucích účinků. Je důležité informovat svého lékaře nebo lékárníka o jakýchkoli nežádoucích účincích, které nejsou uvedeny v návodu k použití.

KONTRAINDIKACE

Nepoužívejte v případě přecitlivělosti na některé složky.

VÝROBCE

Alma S.r.l. Via A. Bertani, 6 - 20154 Milán – Itálie

Zdravotnický prostředek IIa

Rev 01

Prosinec 2023



Zdravotnický prostředek se nesmí vyhazovat do odpadní vody nebo domovního odpadu. Zeptejte se lékárníka, jak zlikvidovat již nepoužívaný zdravotnický prostředek.

Pomůžete chránit životní prostředí.

Hemo HA

SK Proktologický gel

Návod na použití

Dr.Max⁺

Tri-Solve P[®]

patentovaná technologie nanášení

Tento gel je na bázi kyseliny hyaluronové, která je přítomná ve vysokom množstve v extracelulárnej matrix, a preto je schopná vytvoriť optimálne mikroprostredie, ktoré napomáha v obnove tkanív.

Navýše olej z Melaleuca alternifolia, vďaka svojim antioxidačným vlastnostiam, pomáha predĺžiť účinok kyseliny hyaluronovej, pretože znižuje možnosť jej degradácie.

Účinné a inovatívne zloženie obohatené o patentovanú látku Tri-Solve P[®] dokáže vytvoriť neviditeľný film s ochranným účinkom, ktorý obnovuje správnu úroveň hydratacie a fyziologickú elasticitu análnej sliznice a chráni ju pri kontakte s dráždivými látkami.

Tento ľahký, svieži a jemný gélový prípravok založený na prírodných zložkách poskytuje okamžité pohodlie vďaka vynikajúcemu mazaciemu účinku.

Znižuje miešanie so stolicou, chráni pred podráždením a perineálnym preťažením, čo umožňuje rýchlu úľavu od nepohodlia.

INDIKÁCIE

Indikované v procesoch anorektálnej liečby, ako sú: vnútorné a vonkajšie hemoroidy, análne pukliny, proktitída a svrbenie konečníka.

Ideálne ako dlhodobá liečba chronických príznakov a v prípadoch:

- prolapsu tkanív
- zácpy
- tendencie k opakovaniu.

Vhodný na prevenciu anorektálneho diskomfortu, keďže udržiava fyziologický tonus a elasticitu.

Podporuje rýchlejšie hojenie zranení alebo poranení po chirurgickom ošetrení hemoroidov a análnych puklín.

Prípravok neobsahuje Cortison – vhodný na dlhodobé použitie.

KLINICKY TESTOVANÉ

Hemo HA bol dermatologicky testovaný.

DÁVKOVANIE A POKYNY

Na perianálne a/alebo endorektálne použitie. Postihnuté miesta pred použitím dôkladne umyte. Aplikujte dva až tri razy za deň po vyprázdnení. S liečbou pokračujte 1 až 2 týždne až do vymiznutia príznakov.

Po použití sa odporúča vyhnúť vyprázdneniu najmenej 20-30 minút, aby sa predišlo včasnému odstráneniu produktu.

Alma s.r.l.
Via A. Bertani, 6
20154 Miláno,
Itálie/Taliano/Italia

CE 1370

Distributor/Distribútor/Distributor:
Dr. Max Pharma s.r.o., Na Florenci 2116/15,
Nové Město, 110 00 Praha 1,
Česká republika/Republika Čechá



VER0124



POUŽITIE

Odskrutkujte vrchnák, opakom prepichnete bezpečnostné tesnenie a naskrutkujte hrdlo endorektálnej kanyly na tubu prípravku. Odstárňte uzáver kanyly a sťajte tubu, aby sa kanyla naplnila gélom. Malé množstvo produktu naneste na kanylu, aby sa premazala a uľahčila aplikácia. Zasuňte kanylu do konečníka. Znovu sťajte tubu, a zaveďte do konečníka dostatočné množstvo produktu. Produkt aplikujte aj na vonkajšiu oblasť. Po použití kanylu dôkladne umyte, nechajte vyschnúť a zakryte vrchnákom. Ubezpečte sa, že je tuba správne utesnená.

ZLOŽENIE

Kyselina hyaluronová, Tri-Solve P® (trehalóza, ceramid NS, hydrogenovaný lecitín), olej Melaleuca alternifolia, metylsulfonfylmetán, glycerín, hydroxyetylcelulóza, bisabolol, voda, sorbitol, pentylénglykol, propylénglykol, edetát disodný, sodný/vápenatý kopolymér, triklosan, SymDiol (1,2-hexándiol, tropolón, kaprytyl glykol), hydroxid sodný.

BALENIE

Gél je k dispozícii v 30 ml tube s viacúčelovou kanylou na vnútorné použitie.

UPOZORNENIE

Na zariadenie sa nevzťahujú osobitné bezpečnostné opatrenia týkajúce sa používania, vezmite však na vedomie:

- uchovávať mimo dosahu detí,
- neprekračujte odporúčanú dávku,
- nepoužívajte po dátume spotreby; dátum spotreby sa týka neporušeného a správne skladovaného produktu,
- v prípade nežiaducich reakcií prerušte používanie lieku a poraďte sa s lekárom, aby ste si stanovili správnu liečbu,
- údaje o interakciách s liekmi bežne používanými pri liečbe hemoroidov alebo análnych puklin sa neuádzajú.

V prípade použitia počas tehotenstva alebo laktácie sa poraďte so svojim lekárom.

Skladujte pri izbovej teplote mimo zdrojov tepla.

Dodržiavanie pokynov uvedených v písomnej informácii pre používateľov znižuje riziko vedľajších účinkov. Je dôležité informovať svojho lekára alebo lekárnika o akýchkoľvek vedľajších účinkoch, ktoré nie sú uvedené v tejto písomnej informácii pre používateľov.

KONTRAINDIKÁCIE

Nepoužívajte v prípade precitlivčenosti na akúkoľvek zložku prípravku.

VÝROBCA

Alma S.r.l., Via A. Bertani 6, 20154 Miláno – Taliansko

Zdravotnícka pomôcka triedy IIa

Rev 01

Dátum poslednej revízie: December 2023



Zdravotnícke zariadenie sa nesmie vyhadzovať do odpadovej vody alebo domového odpadu. Spýtajte sa lekárnika, ako zlikvidovať už nepoužívané zdravotnícke pomôcky. Pomôžte to chrániť životné prostredie.

Hemo HA

RO Gel proctologic
Instrukční de utilizare

Dr.Max⁺

Tri-Solve P®

tehnologie de acoperire brevetată

Acest gel se bazează pe acid hialuronic, care este prezent în cantitate mare în matricea extracelulară și, prin urmare, este capabil să creeze un microambiant optim care să ajute la repararea țesuturilor.

Mai mult, datorită proprietăților sale antioxidante, uleiul de Melaleuca Alternifolia ajută la prelungirea efectelor acidului hialuronic, deoarece scade posibilitatea degradării acestuia.

Formula sa ușoară, răcoroasă și delicată, pe bază de ingrediente naturale, oferă confort imediat prin acțiunea sa excelentă de lubrifiere.

Tratamentul este îmbogățit cu Tri-Solve P® - un agent patentat capabil să formeze o peliculă invizibilă cu efect de barieră, restabilind mucoasa anală și protejând-o de contactul cu agenți iritanți.

Reduce frecarea cu materiile fecale, protejează împotriva iritațiilor și congestiilor perianale, ceea ce permite reducerea rapidă a disconfortului.

Reduce și atenuează durerea, mâncărimea și senzațiile de asură.

INDICAȚII

Indicat în procesele de reparare a anorectalei precum: hemoroi interni și externi, fisuri anale, proctită și mâncărimi anale.

Ideal ca tratament prelungit al simptomelor cronice și în cazuri de:

- prolaps al țesuturilor
- constipație
- tendință de recurență

Potrivit pentru a preveni disconfortul anorectal, menținând tonusul și elasticitatea fiziologică.

Formulă fără cortizon.

FORMULĂ TESTATĂ CLINIC

Hemo HA a fost testat dermatologic.

DOZĂ ȘI INSTRUCȚIUNI

Pentru aplicare perianală și/sau endorectală. Spălați cu atenție zonele afectate înainte de aplicare. Aplicați de două sau trei ori pe zi după fiecare scaun. Continuați tratamentul timp de 1 - 2 săptămâni până când simptomele dispar. După aplicare, se recomandă evitarea defecației timp de cel puțin 20-30 de minute pentru a evita îndepărtarea timpurie a produsului.

MOD DE UTILIZARE

Deșurubați capacul tubului, perforați sigiliul de siguranță cu spatele capului și înșurubați gâtul canulei endorectale a tubului. Scoateți capacul canulei și strângeți tubul până când canula este umplută cu gel. Atenție la eliberarea unei cantități mici de produs pentru a unge canula care facilitează aplicarea. Introduceți canula în rect. Strângeți din nou tubul până când este introdusă o cantitate suficientă de produs. Aplicați și pe zona externă. După utilizare, spălați cu atenție canula, lăsați-o să se usuce și puneți-i capacul. Asigurați-vă că tubul este etanșat corespunzător.

COMPOZIȚIE

Acid hialuronic, Tri-Solve P® (Trehalose, ceramide NS, lecitină hidrogenată), ulei esențial de melaleuca alternifolia, metilsulfonilmetan, glicerină, hidroxietylceluloză, bisabolol, apă, sorbitol, pentilenglicol, propilenglicol, disodiu calitat, disodiu, SymDiol (1,2-Hexanediol, Tropolon, Capilil Glicol), hidroxid de sodiu.

ASPECT

Gel disponibil în tub de 30 ml cu canulă multi-utilizare pentru aplicare internă.

AVERTIZĂRI

Dispozitivul nu face obiectul precauțiilor speciale de utilizare, cu toate acestea, rețineți:

- Nu lăsați la îndemâna copiilor;
- Nu depășiți doza recomandată;
- Nu folosiți după data de expirare; data de expirare se referă la produsul intact și stocat corespunzător;
- În caz de reacții adverse, suspendați utilizarea produsului și adresați-vă medicului pentru determinarea unei terapii adecvate;
- Nu s-au raportat date privind interacțiunile cu medicamentele utilizate în mod normal în tratamentul hemorizilor sau al fisurilor anale.
- Nu utilizați produsul mai mult de 30 de zile consecutive.

Adresați-vă medicului în cazul utilizării în timpul sarcinii sau al alăptării. Păstrați la temperatura camerei departe de sursele de căldură. Respectarea instrucțiunilor din prospect scade riscul de reacții adverse. Este important să informați medicul sau farmacistul referitor la orice reacție adversă care nu este menționată în acest prospect.

KONTRAINDIKÁCIE

Nu utilizați în caz de reacții de hipersensibilitate la ingrediente.

PRODUCĂTOR

Alma S.r.l. Via A. Bertani, 6 - 20154 Milano – Italia

Dispozitiv medical Clasa IIa

Rev 01

December 2023



Dispozitivul medical nu trebuie aruncat în ape uzate sau reziduuri menajere. Întrebați farmacistul cum să aruncați dispozitivele medicale care nu mai sunt utilizate. Acest lucru va ajuta la protejarea mediului.

Alma S.r.l.
Via A. Bertani, 6
20154 Milano,
Italia/Taliansko/Italia

1370

Distributor/Distribútor/Distribuito:
Dr. Max Pharma s.r.o., Na Florenci 2116/15,
Nové Město, 110 00 Praha 1,
Česká republika/Republica Cehă



VER0124

